



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

* E N 1 1 4 5 0 4 6 6 9 J P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

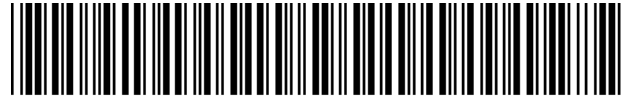
POST JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 114 504 669 JP

| | | | | | | | |
|--|--|--|------------------------------------|--|-------------------|--|-------------------|
| From (Sender) Name & Address | | 受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 06 18 | | 受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) | | 郵便料金 Postage | 諸料金 Other charges |
| Khan Industries Limited Khan Industries Limited PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER MINAMISANRIZUKA 78 NARITA SHI Chiba | | Postal Code 286-0113 | | JAPAN | | 合計金額 Postage Paid 円 (yen) | |
| | | TEL +82-70-8028-0951 | | FAX | | Country KOREA | |
| 内容品の詳細な記載 Detailed description of contents | | HSコード HS tariff number | 内容品の原産国 Country of origin of goods | 内容品の個数 Number of items contained | 正味重量 Net weight g | 内容品の価格 Value | |
| Supplement | | | | 2 | | USD13.92 | |
| TEL 010-9311-9063 | | FAX 010-9311-9063 | | 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. | | <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents | |
| No commercial value for customs purpose only. | | Total Value | | 1392 Yen | | 日本円換算合計 (円) | |
| <input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods. | | <input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物 | | この郵便物は Number of this pieces | | 注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back. | |
| ご署名 Signature of the sender Khan Industries Limited | | 番目 / 個中 Total number of pieces | | 社員確認用 <input type="checkbox"/> * 航空危険物の説明・確認・輸出申告対象 (20万円超) が確認 | | | |

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)

* E N 1 1 4 5 0 4 6 6 9 J P *

item number

EN 114 504 669 JP

| | | | | | | | |
|--|--|--|------------------------------------|---|-------------------|--|--|
| From (Sender) Name & Address | | 受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 06 18 | | 配達日時 (Date/time of delivery) | | ご署名 (Signature of recipient) | |
| Khan Industries Limited Khan Industries Limited PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER MINAMISANRIZUKA 78 NARITA SHI Chiba | | Postal Code 286-0113 | | JAPAN | | Postal Code 61095 | |
| | | TEL +82-70-8028-0951 | | FAX | | Country KOREA | |
| 内容品の詳細な記載 Detailed description of contents | | HSコード HS tariff number | 内容品の原産国 Country of origin of goods | 内容品の個数 Number of items contained | 正味重量 Net weight g | 内容品の価格 Value | |
| Supplement | | | | 2 | | USD13.92 | |
| TEL 010-9311-9063 | | FAX 010-9311-9063 | | 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. | | <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents | |
| No commercial value for customs purpose only. | | Total Value | | 1392 Yen | | 日本円換算合計 (円) | |
| <input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods. | | <input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物 | | この郵便物は Number of this pieces | | 注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。 | |
| 番目 / 個中 Total number of pieces | | 社員確認用 <input type="checkbox"/> * 航空危険物の説明・確認・輸出申告対象 (20万円超) が確認 | | | | | |

| | | | | | |
|---|--|---|--|--|--|
| 差 出 人 | 差出人氏名 Khan Industries Limited Nom 差出事業者名 Khan Industries Limited Société/Firme 住所 PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER Rue MINAMISANRIZUKA 78 NARITA SHI Chiba 郵便番号 286-0113 Code postal 差出国名 JAPAN Pays | 受 取 人 | 受取人氏名 So-Rin Kim Nom 受取事業者名 So-Rin Kim Société/Firme 住所 Room 201, 1301, 50, Bukmun-daero 242beon-gil, Buk-gu, Gwangju, Republic of Korea Rue 郵便番号 61095 Code postal 名あて国 KOREA Pays | | |
| | | 郵便物番号(バーコード番号など) 職権により開くことができる N° de l'envoi (code à barres, s'il existe) Peut être ouvert d'office EN114504669JP | | | |
| | | 輸入者のタックスコード、VAT番号等(記載は任意です。)Référéncé de l'importateur (si elle existe) (code fiscal/n° de TVA/code de l'importateur) (facultatif) 輸入者連絡先(電話、FAX、e-mail)N° de téléphone/fax/e-mail de l'importateur (si connus) 010-9311-9063 010-9311-9063 | | | |
| 内容品の詳細な記載 Description détaillée du contenu (1) | 数量 Quantité (2) | 正味重量(g) Poids net(en g) (3) | 価格 Valeur (5) | 商品の場合のみ記載 Pour les envois commerciaux seulement 国際貿易商品の分類コード(HSコード) N° tarifaire du SH (7) 物品の原産国 Pays d'origine des marchandises (8) | |
| Supplement | 2 | | USD 13.92 | | |
| | | | 総重量 Poids brut total (4) | 総額 Valeur totale (6) USD 13.92 | |
| 次の内容品種別の枠内にX印をつけてください。 Catégorie de l'envoi (10) | | | 説明 Explication: No commercial value for customs purpose only. | | 差出局/差出年月日 Bureau d'origine/Date de dépôt 2021/06/18 |
| <input type="checkbox"/> 贈物 Cadeau | <input type="checkbox"/> 商品見本 Echantillon commercial | | | | |
| <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Vente de marchandises | <input type="checkbox"/> その他 Autre | | | | |
| <input type="checkbox"/> 返品 Retour de marchandises | <input type="checkbox"/> 書類 Documents | | | | |
| 備考 Observations (11): | | | 下記署名者は、この税関告知書の記載事項が正確なこと、及びこの郵便物に郵便法令により禁止されている危険品を入れていないことを保証します。 Je certifie que les renseignements donnés dans la présente déclaration en douane sont exacts et que cet envoie contient aucun objet dangereux ou interdit par la législation ou la réglementation | | |
| <input type="checkbox"/> 免許 Licence (12) | <input type="checkbox"/> 証明書 Certificat (13) | <input type="checkbox"/> インボイス Facture (14) | | 差出人の署名及び日付 Date et signature de l'expéditeur (15) Khan Industries Limited | |
| 免許番号 N°(s) de la/des licences | 証明番号 N°(s) du/des certificats | インボイス番号 N° de la facture | | | |

Customs declaration : 1 Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2021 / 06 / 18

作成地 (Place) : Chiba

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

| | |
|---|--|
| <p>ご依頼主 (Sender): Khan Industries Limited Khan Industries Limited PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER MINAMISANRIZUKA 78 NARITA SHI Chiba 286-0113, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8028-0951 FAX</p> | <p>郵便物番号 (Mail Item No.): EN114504669JP</p> <p>送達手段 (Shipped Per) : EMS</p> <p>支払い条件 (Terms of Payment):</p> <p>備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.</p> |
| <p>お届け先 (Addressee): So-Rin Kim So-Rin Kim Room 201, 1301, 50, Bukmun-daero 242beon-gil, Buk-gu, Gwangju, Republic of Korea 61095, KOREA</p> <p>TEL 010-9311-9063 FAX 010-9311-9063</p> | |

| 内容品の記載 (Description) | 原産国 (Country of origin) | 正味重量 (Net Weight) g | 数量 (Quantity) | 単価 (Unit Price) | 合計額 (Total Amount) |
|-------------------------|----------------------------|---------------------------|------------------|--------------------|-----------------------|
| Supplement | | | 2 | USD 6.96 | USD 13.92 |
| 総合計 (Total) | | | 2 | | USD 13.92 |

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Khan Industries Limited



* E N 1 1 4 5 0 4 6 6 9 J P *

ご依頼主控え (Sender's Copy①)

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially **JP JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 114 504 669 JP

| | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--------------------|---|
| From (Sender) Name & Address | | 受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 06 18 | 損害要償額 | | 郵便料金 | 諸料金 |
| Khan Industries Limited Khan Industries Limited PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER MINAMISANRIZUKA 78 NARITA SHI Chiba | | | 総重量 Total gross weight | | 合計金額 Postage Paid | |
| Postal Code 286-0113 JAPAN | | To (Addressee) Name & Address | | Country KOREA | | |
| TEL +82-70-8028-0951 FAX | | So-Rin Kim So-Rin Kim Room 201, 1301, 50, Bukmun-daero 242beon-gil, Buk-gu, Gwangju, Republic of Korea | | Postal Code 61095 | | |
| 内容品の詳細な記載 Detailed description of contents | | HSコード HS tariff number | 内容品の原産国 Country of origin of goods | 内容品の個数 Number of items contained | 正味重量 Net weight | 内容品の価格 Value |
| Supplement | | | | 2 | | USD13.92 |
| | | | | | | TEL 010-9311-9063 |
| | | | | | | FAX 010-9311-9063 |
| | | | | | | 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. |
| | | | | | | <input type="checkbox"/> 贈物 Gift |
| | | | | | | <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample |
| | | | | | | <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods |
| | | | | | | <input type="checkbox"/> その他 Others |
| | | | | | | <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods |
| | | | | | | <input type="checkbox"/> 書類 Documents |
| | | | | | | 日本円換算合計 (円) Total Value 1392 Yen |
| No commercial value for customs purpose only. | | | | | | |
| <input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。 (I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.) | | <input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物 | | この郵便物は Number of this pieces | | |
| ご署名 Signature of the sender | | | | 番目 / 個中 Total number of pieces | | |

EMS受取書 (Sender's Copy②)

| | | | |
|--|--|---------------|--|
| EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。 | | Date Stamp | |
| Khan Industries Limited Khan Industries Limited PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER MINAMISANRIZUKA 78 NARITA SHI Chiba | | Country KOREA | |
| 286-0113 | | 日付印 | |
| TEL +82-70-8028-0951 FAX | | | |

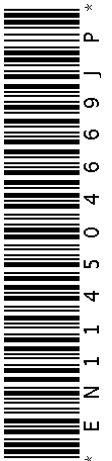


* E N 1 1 4 5 0 4 6 6 9 J P *

お問い合わせ番号 (item number) : EN 114 504 669 JP

EMS受付局控 (Post office's copy)

| | | | | | | | |
|--|--|--|--|---|--|-------------------------------|--|
| Khan Industries Limited Khan Industries Limited PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER MINAMISANRIZUKA 78 NARITA SHI Chiba | | So-Rin Kim So-Rin Kim Room 201, 1301, 50, Bukmun-daero 242beon-gil, Buk-gu, Gwangju, Republic of Korea | | 郵便料金 (円) 諸料金 (円) | | 郵便料金 (円) 諸料金 (円) | |
| 286-0113 | | Postal Code 61095 | | TEL 010-9311-9063 | | FAX 010-9311-9063 | |
| 内容品詳細 | | HSコード | | 原産国 | | 個数 | |
| Supplement | | | | | | 2 | |
| 価格 | | USD13.92 | | 損害要償額 (円) | | 価格 | |
| No commercial value for customs purpose only. | | | | | | USD13.92 | |
| | | | | 贈物 <input type="checkbox"/> | | 商品見本 <input type="checkbox"/> | |
| | | | | 販売品 <input checked="" type="checkbox"/> | | その他 <input type="checkbox"/> | |
| | | | | 返送品 <input type="checkbox"/> | | 書類 <input type="checkbox"/> | |
| | | | | 日本円換算合計 (円) | | 1392 | |
| | | | | No commercial value for customs purpose only. | | | |



* E N 1 1 4 5 0 4 6 6 9 J P *

10年保存

受付局控

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

* E N 1 1 2 8 0 5 0 7 9 J P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

POST JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 112 805 079 JP

| | | | | | | | |
|--|--|--|------------------------------------|--|-------------------|--|-----|
| From (Sender) Name & Address | | 受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 06 18 | | 受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) | | 郵便料金 Postage | 諸料金 |
| Khan Industries Limited Khan Industries Limited PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER MINAMISANRIZUKA 78 NARITA SHI Chiba | | Postal Code 286-0113 | | JAPAN | | 合計金額 Postage Paid 円 (yen) | |
| | | TEL +82-70-8028-0951 | | FAX | | Country KOREA | |
| 内容品の詳細な記載 Detailed description of contents | | HSコード HS tariff number | 内容品の原産国 Country of origin of goods | 内容品の個数 Number of items contained | 正味重量 Net weight g | 内容品の価格 Value | |
| Supplement | | | | 1 | | USD6.96 | |
| TEL 010-4499-4885 | | FAX 010-4499-4885 | | 次の場合は口には×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. | | <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents | |
| No commercial value for customs purpose only. | | Total Value | | 696 Yen | | 日本円換算合計 (円) | |
| <input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods. | | <input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物 | | この郵便物は Number of this pieces | | ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back. | |
| ご署名 Signature of the sender Khan Industries Limited | | 番目 Total number of pieces | | 個中 | | 社員確認用 * 航空危険物の説明・確認・輸出申告対象 (20万円超) が確認 | |

山折の後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)

* E N 1 1 2 8 0 5 0 7 9 J P *

item number

EN 112 805 079 JP

| | | | | | | | |
|--|--|--|------------------------------------|--|-------------------|--|--|
| From (Sender) Name & Address | | 受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 06 18 | | 配達日時 (Date/time of delivery) | | ご署名 (Signature of recipient) | |
| Khan Industries Limited Khan Industries Limited PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER MINAMISANRIZUKA 78 NARITA SHI Chiba | | Postal Code 286-0113 | | JAPAN | | Postal Code 12771 | |
| | | TEL +82-70-8028-0951 | | FAX | | Country KOREA | |
| 内容品の詳細な記載 Detailed description of contents | | HSコード HS tariff number | 内容品の原産国 Country of origin of goods | 内容品の個数 Number of items contained | 正味重量 Net weight g | 内容品の価格 Value | |
| Supplement | | | | 1 | | USD6.96 | |
| TEL 010-4499-4885 | | FAX 010-4499-4885 | | 次の場合は口には×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. | | <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents | |
| No commercial value for customs purpose only. | | Total Value | | 696 Yen | | 日本円換算合計 (円) | |
| <input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods. | | <input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物 | | この郵便物は Number of this pieces | | ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。 | |
| 番目 Total number of pieces | | 個中 | | | | | |

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2021 / 06 / 18

作成地 (Place) : Chiba

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

| | |
|---|--|
| <p>ご依頼主 (Sender): Khan Industries Limited Khan Industries Limited PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER MINAMISANRIZUKA 78 NARITA SHI Chiba 286-0113, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8028-0951 FAX</p> | <p>郵便物番号 (Mail Item No.): EN112805079JP</p> <p>送達手段 (Shipped Per) : EMS</p> <p>支払い条件 (Terms of Payment):</p> <p>備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.</p> |
| <p>お届け先 (Addressee): Kim Tae-gil Kim Tae-gil #13 Felice Island, 12-262 Sinhyeon-ro, Opo-eup, Gwangju-si, Gyeonggi-do (Opo-eup, Felice Island) 12771, KOREA</p> <p>TEL 010-4499-4885 FAX 010-4499-4885</p> | |

| 内容品の記載 (Description) | 原産国 (Country of origin) | 正味重量 (Net Weight) g | 数量 (Quantity) | 単価 (Unit Price) | 合計額 (Total Amount) |
|-------------------------|----------------------------|---------------------------|------------------|--------------------|-----------------------|
| Supplement | | | 1 | USD 6.96 | USD 6.96 |
| 総合計 (Total) | | | 1 | | USD 6.96 |

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Khan Industries Limited



* E N 1 1 2 8 0 5 0 7 9 J P *

ご依頼主控え (Sender's Copy①)

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially **JP JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 112 805 079 JP

| | | | | | | | | | |
|--|--|--|------------------------------------|----------------------------------|-----------------|---|---------------------|-----|--|
| From (Sender) Name & Address | | 受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 06 18 | | 損害要償額 | | 郵便料金 | | 諸料金 | |
| Khan Industries Limited Khan Industries Limited PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER MINAMISANRIZUKA 78 NARITA SHI Chiba | | Postal Code 286-0113 | | JAPAN | | 合計金額 Postage Paid | | | |
| | | TEL +82-70-8028-0951 | | FAX | | Country KOREA | | | |
| 内容品の詳細な記載 Detailed description of contents | | HSコード HS tariff number | 内容品の原産国 Country of origin of goods | 内容品の個数 Number of items contained | 正味重量 Net weight | 内容品の価格 Value | TEL 010-4499-4885 | | |
| Supplement | | | | 1 | | USD6.96 | FAX 010-4499-4885 | | |
| No commercial value for customs purpose only. | | | | | | | Total Value 696 Yen | | |
| この郵便物は Number of this pieces | | 20万円超 申告対象郵便物 | | この郵便物は Number of this pieces | | 次の場合は口(X)をつけてください Insert a cross (X), if the item contains. | | | |
| ご署名 Signature of the sender | | | | 番目 / 個中 | | <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返品品 Returned goods <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents | | | |

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy)
正に受領いたしました。

Country KOREA
日付印 Date Stamp

286-0113
TEL +82-70-8028-0951
FAX

JAPAN

Khan Industries Limited
Khan Industries Limited
PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR
10, 11, 12SHUTTER
MINAMISANRIZUKA 78
NARITA SHI
Chiba



* E N 1 1 2 8 0 5 0 7 9 J P *

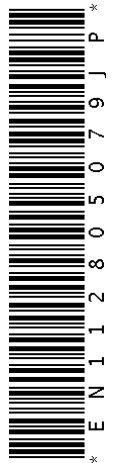
お問い合わせ番号 (item number) : EN 112 805 079 JP

EMS受付局控 (Post office's copy)

10年保存
受付局控

QR Code

| | | | | | | | | | |
|--|--|---------------|-----|-------------------|------|-------------------|---------------------|------------------|--|
| Khan Industries Limited Khan Industries Limited PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER MINAMISANRIZUKA 78 NARITA SHI Chiba | | Country KOREA | | TEL 010-4499-4885 | | FAX 010-4499-4885 | | 郵便料金 (円) 諸料金 (円) | |
| 内容品詳細 | | HSコード | 原産国 | 個数 | 正味重量 | 価格 | 損害要償額 (円) | 日本円換算合計 (円) | |
| Supplement | | | | 1 | | USD6.96 | USD6.96 | 696 | |
| No commercial value for customs purpose only. | | | | | | | Total Value 696 Yen | | |



* E N 1 1 2 8 0 5 0 7 9 J P *

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

* E N 1 1 3 2 7 8 4 1 9 J P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

POST JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 113 278 419 JP

| | | | | | |
|--|--|--|---|--|-------------------|
| From (Sender) Name & Address DongEunHa Limited DongEunHa Limited PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER MINAMISANRIZUKA 78 Narita Chiba | | 受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 06 18 | 受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) | 郵便料金 Postage Paid | 諸料金 |
| Postal Code 286-0113 JAPAN | | To (Addressee) Name & Address Lee Sang-jik Lee Sang-jik Room 201, 62 Daesong 2-gil, Dong-gu, Ulsan (HwaJeong-dong, Core Studio) | | 合計金額 Total Value 1174 Yen | |
| TEL +82-70-8028-0951 FAX | | Country KOREA | | TEL 010-8839-7769 FAX 010-8839-7769 | |
| 内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Supplement | | HSコード HS tariff number | 内容品の原産国 Country of origin of goods | 内容品の個数 Number of items contained 2 | 正味重量 Net weight g |
| 内容品の価格 Value USD11.74 | | No commercial value for customs purpose only. | | 日本円換算合計 (円) Total Value 1174 Yen | |
| <input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods. | | <input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物 | | 注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back. | |
| ご署名 Signature of the sender DongEunHa Limited | | この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces | | <input type="checkbox"/> 社員確認用 * 航空危険物の説明・確認・輸出申告対象 (20万円超) が確認 | |

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)

* E N 1 1 3 2 7 8 4 1 9 J P *

item number

EN 113 278 419 JP

| | | | | | |
|--|--|--|------------------------------------|--|-------------------|
| From (Sender) Name & Address DongEunHa Limited DongEunHa Limited PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER MINAMISANRIZUKA 78 Narita Chiba | | 受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 06 18 | 配達日時 (Date/time of delivery) | ご署名 (Signature of recipient) | |
| Postal Code 286-0113 JAPAN | | To (Addressee) Name & Address Lee Sang-jik Lee Sang-jik Room 201, 62 Daesong 2-gil, Dong-gu, Ulsan (HwaJeong-dong, Core Studio) | | Postal Code 44070 | |
| TEL +82-70-8028-0951 FAX | | Country KOREA | | TEL 010-8839-7769 FAX 010-8839-7769 | |
| 内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Supplement | | HSコード HS tariff number | 内容品の原産国 Country of origin of goods | 内容品の個数 Number of items contained 2 | 正味重量 Net weight g |
| 内容品の価格 Value USD11.74 | | No commercial value for customs purpose only. | | 日本円換算合計 (円) Total Value 1174 Yen | |
| <input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods. | | <input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物 | | 注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。 | |
| ご署名 Signature of the sender | | この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces | | <input type="checkbox"/> 社員確認用 * 航空危険物の説明・確認・輸出申告対象 (20万円超) が確認 | |

INVOICE

1枚目 / 1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2021 / 06 / 18

作成地 (Place) : Chiba

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

| | |
|---|--|
| <p>ご依頼主 (Sender): DongEunHa Limited DongEunHa Limited PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER MINAMISANRIZUKA 78 Narita Chiba 286-0113, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8028-0951 FAX</p> | <p>郵便物番号 (Mail Item No.): EN113278419JP</p> <p>送達手段 (Shipped Per) : EMS</p> <p>支払い条件 (Terms of Payment):</p> <p>備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.</p> |
| <p>お届け先 (Addressee): Lee Sang-jik Lee Sang-jik Room 201, 62 Daesong 2-gil, Dong-gu, Ulsan (Hwajeong-dong, Core Studio) 44070, KOREA</p> <p>TEL 010-8839-7769 FAX 010-8839-7769</p> | |

| 内容品の記載 (Description) | 原産国 (Country of origin) | 正味重量 (Net Weight) g | 数量 (Quantity) | 単価 (Unit Price) | 合計額 (Total Amount) |
|-------------------------|----------------------------|---------------------------|------------------|--------------------|-----------------------|
| Supplement | | | 2 | USD 5.87 | USD 11.74 |
| 総合計 (Total) | | | 2 | | USD 11.74 |

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

DongEunHa Limited



* E N 1 1 3 2 7 8 4 1 9 J P *

ご依頼主控え (Sender's Copy①)

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially **JP JAPAN POST**

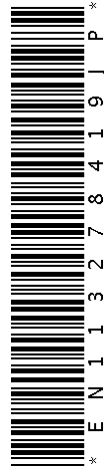
お問い合わせ番号
(item number) EN 113 278 419 JP

| | | | | | |
|--|--|---|---------------------------------------|---|--------------------|
| From (Sender) Name & Address DongEunHa Limited DongEunHa Limited PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER MINAMISANRIZUKA 78 Narita Chiba | | 受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 06 18 | 損害要償額 | 郵便料金 | 諸料金 |
| Postal Code 286-0113 JAPAN | | TEL +82-70-8028-0951 FAX | 総重量 Total gross weight | 合計金額 Postage Paid | |
| Country KOREA | | To (Addressee) Name & Address Lee Sang-jik Lee Sang-jik Room 201, 62 Daesong 2-gil, Dong-gu, Ulsan (Hwajeong-dong, Core Studio) Postal Code 44070 | | | |
| 内容品の詳細な記載 Detailed description of contents | | HSコード HS tariff number | 内容品の原産国 Country of origin of goods | 内容品の個数 Number of items contained | 正味重量 Net weight |
| Supplement | | | | 2 | USD11.74 |
| 内容品の価格 Value | | TEL 010-8839-7769 FAX 010-8839-7769 | | 次の場合は口(X)をつけてください Insert a cross (X), if the item contains. | |
| | | <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返品品 Returned goods | | <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents | |
| No commercial value for customs purpose only. | | 日本円換算合計 (円) Total Value | | 1174 Yen | |
| <input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods. | | <input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物 | | この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces | |
| ご署名 Signature of the sender | | | | | |

✕ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✕

EMS 受取書 (Sender's Copy②)
正に受領いたしました。

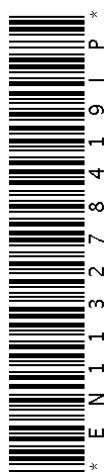
| | | |
|--|----------------|-------|
| DongEunHa Limited DongEunHa Limited PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER MINAMISANRIZUKA 78 Narita Chiba | | JAPAN |
| 286-0113 | FAX | |
| TEL +82-70-8028-0951 | | |
| Country KOREA | 日付印 Date Stamp | |



* E N 1 1 3 2 7 8 4 1 9 J P *
お問い合わせ番号 (item number) : EN 113 278 419 JP

EMS 受付局控 (Post office's copy)

| | | |
|--|--|--|
| DongEunHa Limited DongEunHa Limited PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER MINAMISANRIZUKA 78 Narita Chiba | | JAPAN |
| 286-0113 | FAX | |
| TEL +82-70-8028-0951 | | |
| Country KOREA | 日付印 Date Stamp | |
| TEL 010-8839-7769 | FAX 010-8839-7769 | |
| 損害要償額 (円) | 郵便料金 (円) | 諸料金 (円) |
| 価格 USD11.74 | 総重量 (Gross Weight) | 合計 (円) (Postage) |
| 個数 2 | <input type="checkbox"/> 贈物 <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 <input type="checkbox"/> 返品品 | <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/> その他 <input type="checkbox"/> 書類 |
| Supplement | 日本円換算合計 (円) 1174 | |
| No commercial value for customs purpose only. | | |



* E N 1 1 3 2 7 8 4 1 9 J P *

受付局控 10年保存

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.